

Przyjęto

22 maja 2017 r.

Zgodnie z amerykańską Federalną
ustawą o środkach
owadobójczych, gryzoniobójczych
i grzybobójczych (FIFRA) z późn.
zm., w odniesieniu do pestycydu
zarejestrowanego pod nr rej. EPA
83315-2

{Informacja dla recenzenta: tekst w [nawiasach] jest opcjonalny.}

Wkłady mikrobiologiczne Sterisil do wody stosowanej w stomatologii

[Alternatywna nazwa firmowa: „Słomka” Sterisil Straw]

[Kompleksowe] Wkłady mikrobiologiczne Sterisil do stosowanej w stomatologii

Wkłady mikrobiologiczne Sterisil do wody stosowanej w stomatologii opracowano tak, aby zabijały bakterie powodujące nieprzyjemny zapach, zapewniały ≤ 10 CFU/ml wody wypływającej z instalacji unitów stomatologicznych, oczyszczały instalacje wodne unitów oraz dbały o stan rurek przeciwdrobnoustrojowych na bazie jonów srebra. Ich skuteczność została potwierdzona klinicznie. Uzdatniona woda powinna stale znajdować się w systemie wodnym unitu stomatologicznego.

NINIEJSZĄ INSTRUKCJĘ NALEŻY ZACHOWAĆ DO PÓŹNIEJSZEGO UŻYTKU Na opakowaniu wkładu umieszczono jedynie wybrane informacje.

Substancja czynna Srebro*	17,5
Składniki obojętne	82,5
łącznie	100,0

*związane ze słabo kwasową żywicą kationowymienną o strukturze żelowej w formie wodorowej

CHRONIĆ PRZED DZIEĆMI
ZACHOWAJ OSTROŻNOŚĆ

ZWROTY WSKAZUJĄCE ŚRODKI OSTROŻNOŚCI

ZAGROŻENIA DLA LUDZI I ZWIERZĄT DOMOWYCH ZACHOWAJ OSTROŻNOŚĆ W przypadku pęknięcia wkładu należy unikać kontaktu z zawierającą srebro żywicą jonowymienną, która może działać drażniąco na skórę i oczy. Należy unikać bezpośredniego kontaktu z oczami, skórą i odzieżą. Ręce należy umyć dokładnie wodą z mydłem po kontakcie z wkładem oraz przed jedzeniem, piciem, paleniem tytoniu i korzystaniem z toalety. Odzież należy zdjąć i wyprać przed ponownym użyciem. W przypadku zniszczenia wkładu jego pozostałości należy umieścić w plastikowym woreczku strunowym i wyrzucić do kosza na odpady.

PIERWSZA POMOC

W przypadku dostania się do oczu	Otwarte oczy ostrożnie płukać wodą przez 15 do 20 minut. Po pięciu minutach wyjąć soczewki kontaktowe, jeżeli są, i kontynuować płukanie.
W przypadku dostania się na skórę	Zdjąć zanieczyszczoną odzież. Natychmiast spłukać skórę dużą ilością wody przez 15–20 minut. Skontaktować się z OŚRODKIEM ZATRUĆ lub lekarzem w celu zasięgnięcia porady odnośnie leczenia.

ZAGROŻENIA DLA ŚRODOWISKA Srebro jest toksyczne dla ryb i bezkręgowców wodnych.

MAGAZYNOWANIE I UTYLIZACJA

Podczas magazynowania i utylizacji nie zanieczyszczać wody, żywności i pasz.

MAGAZYNOWANIE

Przechowywać w suchym, chłodnym miejscu z dala od bezpośrednich promieni słonecznych.

UTYLIZACJA PESTYCYDÓW

Zabezpiecz wkład, owijając go w gazetę, i wyrzucić do kosza na odpady lub, jeżeli jest to możliwe, oddaj do recyklingu. Sterisil oferuje program recyklingowy żywicy przeciwdrobnoustrojowej i zachęca użytkowników do wspólnych proekologicznych starań o lepsze jutro.

POSTĘPOWANIE Z OPAKOWANIEM

Puste opakowanie należy wyrzucić do kosza na odpady.

Wkłady mikrobiologiczne Sterisil do wody stosowanej w stomatologii (83315-2)

Sterisil Inc.,

Poprawiono – 18 listopada 2016 r., Wersja etykiety (5),

12 maja 2017 r.

1 z 6

{Informacja dla recenzenta: tekst w [nawiasach] jest opcjonalny.}

SPOSÓB UŻYCIA

[Patrz: druga strona arkusza]

Nr rej. EPA 83315-2

Nr plączówki EPA 83315-CO-001

Sterisil Inc.

835 S Hwy 105 Suite D

Palmer Lake CO 80133

719 622 7200 lub na stronie internetowej Sterisil.com

Opis patentowy nr 6991736

SPOSÓB UŻYCIA

UŻYCIE NINIEJSZEGO PRODUKTU W SPOSÓB NIEZGODNY Z JEGO OZNAKOWANIEM STANOWI NARUSZENIE PRAWA FEDERALNEGO.

PIERWSZY MONTAŻ

Modele wkładów „słomkowych” Sterisil® Straw:

[Połącz wkład z dołączoną nową rurką ssącą o średnicy 6,3 mm (¼"). Przytnij rurkę ssącą na taką długość, aby wkład sięgał do dna butelki.

* W przypadku wody pobieranej z sieci miejskiej, w której całkowita zawartość stałych związków rozpuszczonych przekracza 100 ppm, należy stosować wyłącznie „słomki” Sterisil® Straw 90m lub 365m.] LUB

[Przytnij istniejącą rurkę ssącą na taką długość, aby po zamocowaniu wkładu „słomkowego” znajdował się on w odległości około 6 mm od dna butelki. Do wylotu rurki ssącej włóż dołączony króciec. Zdejmij ze „słomki” folię termokurczliwą, a następnie odkręć pomarańczową nakrętkę znajdującą się na czubku „słomki”. Przytrzymaj mocno króciec i nakręć na niego wkład w kierunku przeciwnym do ruchu wskazówek zegara.

*W przypadku wody pobieranej z sieci miejskiej, w której całkowita zawartość stałych związków rozpuszczonych przekracza 100 ppm, należy stosować wyłącznie „słomki” Sterisil Straw S90m lub S365m.]

Modele wkładów i systemów Sterisil®:

Połącz wkład z dopływem wody pitnej w unicie stomatologicznym wprowadzając go do gwintowanego układu zawór-głowica lub, w przypadku wkładu przepływowego, do gwintowanej złączki o średnicy 6,3 mm (¼").

UZDATNIANIE WSTĘPNE

Wszystkie modele wkładów:

Wkłady mikrobiologiczne Sterisil® do wody stosowanej w stomatologii zaprojektowano tak, aby po pierwszym podłączeniu i uzdatnieniu wody automatycznie przeprowadzały procedurę „shock”. Uruchom wszystkie końcówki unitu do momentu, gdy wyptywająca woda będzie miała niebieskie zabarwienie. Nie używaj końcówek przez co najmniej 8 godzin.

Przed ponownym użyciem unitu przepłucz końcówki uruchamiając je do momentu zniknięcia niebieskiego zabarwienia (około 120 ml).

{Informacja dla recenzenta: tekst w [nawiasach] jest opcjonalny.}

UZDATNIANIE ZACHOWAWCZE

Modele wkładów „słomkowych” Sterisil® Straw:

Napełnij oddzielną butelkę wodą destylowaną lub dejonizowaną. Woda w unicie jest uzdatniana automatycznie podczas przepływu przez wkład. Wymień wkład zgodnie z tabelą: Wydajność wkładów i plan ich wymiany.

Modele wkładów i systemów Sterisil®:

Woda w unicie jest uzdatniana automatycznie podczas przepływu przez wkład.

Wkład **Sterisil® Cartridge** należy wymienić po 1 roku użytkowania lub gdy całkowita zawartość stałych związków rozpuszczonych (TDS) w uzdatnionej wodzie przekroczy 10 ppm, w zależności od tego, co nastąpi wcześniej.

Wkład **Sterisil® System** należy wymienić po osiągnięciu oszacowanej dla wkładu objętości uzdatnionej wody.

Wydajność wkładów i plan ich wymiany

Wkład / REF „Słomka” Nr partii	Zawartość netto (cm ³)	Sugerowana wydajność wkładu / „słomki”	Wymiana wkładu / „słomki”
„Słomka” (S#, V2#)			
90	4	60 l	90 dni
365	8	240 l	1 rok
90m	4	60 l	90 dni
365m	8	240 l	1 rok
*m – do zastosowania z wodą pobieraną z sieci miejskiej			
Wkład (C#)			
10	8	240 l	Dla wszystkich wkładów: Gdy całkowita zawartość stałych związków rozpuszczonych (TDS) wyniesie w uzdatnionej wodzie 10 ppm lub po 1 roku użytkowania, w zależności od tego, co nastąpi wcześniej.
20	8	240 l	
8	8	240 l	
7i	8	240 l	
3i	8	240 l	
9i	8	240 l	
6i	8	240 l	
*i – wkład przepływowy			
System (BP#)			
1	12	1000 l	Wymienić po osiągnięciu oszacowanej dla wkładu objętości uzdatnionej wody.
3	100	3000 l	
7	233	7000 l	
10	333	10 000 l	
1T	1000	30 000 l	
2T	2000	60 000 l	

{Informacja dla recenzenta: tekst w [nawiasach] jest opcjonalny.}

Odwiedź stronę Sterisil [w celu uzyskania pomocy w doborze odpowiedniego wkładu] [w celu skorzystania z KALKULATORA WKŁADÓW, który pomoże Ci dopasować rozmiar wkładu do potrzeb Twojego gabinetu] [<https://www.sterisil.com/cartridge-calculator>].

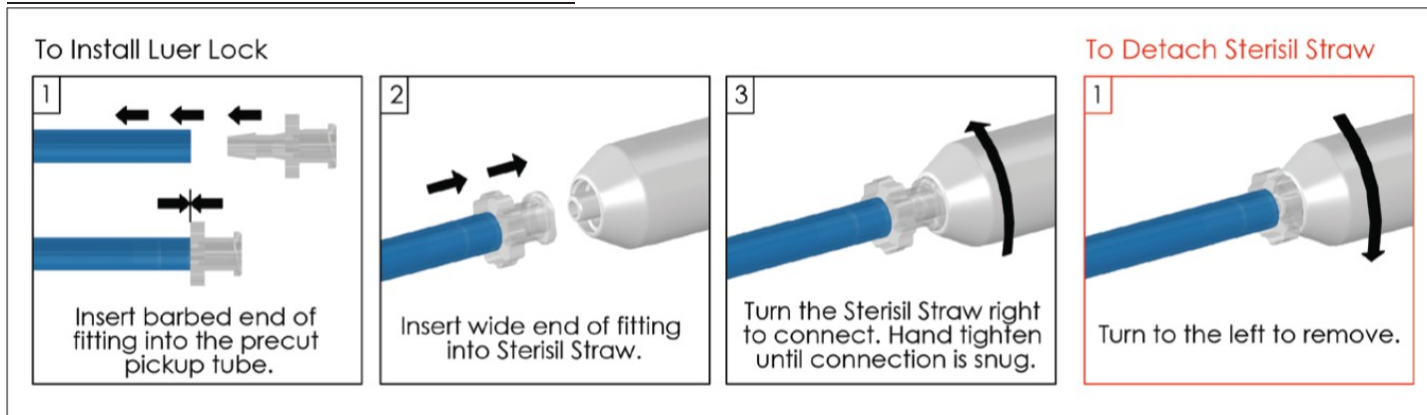
OŚWIADCZENIE GWARANCYJNE

Instrukcja użytkowania niniejszego produktu jest uważana za odpowiednią i należy jej dokładnie przestrzegać. Wyeliminowanie wszystkich zagrożeń nieodłącznie związanych z użytkowaniem produktu nie jest możliwe. STERISIL® gwarantuje, że produkty STERISIL® są wolne od wad części, wad materiałowych, produkcyjnych lub roboczych, od daty zakupu przez oszacowany dla produktu okres po oddaniu do użytku użytkownikowi końcowemu. Jeżeli wymiana jest uzasadniona, koszty będą naliczane na zasadzie pro rata.

W zakresie zgodnym z obowiązującym prawem sprzedawane produkty dostarczane są przez firmę STERISIL® w takim stanie, w jakim są. Producent i sprzedawca podlegają wyłącznie takim gwarancjom producenta, jakie znajdują się na etykiecie sprzedawanego produktu, jeżeli takowe istnieją. Z wyjątkiem gwarancji tu określonej, firma STERISIL®, jako producent lub sprzedawca, nie udziela kupującemu ani użytkownikowi żadnych gwarancji, rękojmi ani zapewnień, wyraźnych jak i dorozumianych, na mocy prawa handlowego, przewidzianych ustawą lub w inny sposób, w odniesieniu do sprzedawanego produktu oraz jego użytkowania, w tym, lecz nie wyłącznie do jakości handlowej, przydatności do określonego celu lub użytkowej, lub kwalifikowalności produktu do określonego zastosowania handlowego. W zakresie zgodnym z obowiązującym prawem całkowita odpowiedzialność firmy STERISIL®, jako producenta lub sprzedawcy, oraz wyłączne zadośćuczynienie kupującego lub użytkownika ogranicza się do szkód nie przekraczających kosztów produktu. Żaden przedstawiciel ani pracownik firmy STERISIL®, ani sprzedawca nie jest uprawniony do zmiany warunków wyłączenia odpowiedzialności z tytułu gwarancji, do zmiany etykiety produktu oraz do prezentacji lub rekomendacji niezgodnych z etykietą niniejszego produktu.

W zakresie zgodnym z obowiązującym prawem firma STERISIL®, jako producent lub sprzedawca, nie ponosi odpowiedzialności za następcze, specjalne lub pośrednie szkody wynikające z użytkowania, zastosowania, przechowywania lub utylizacji niniejszego produktu oraz z obchodzenia się z nim lub za szkody w postaci kar, a kupujący i użytkownik zrzekają się wszelkich praw do roszczeń za takie szkody.

DODATKOWE INSTRUKCJE DLA UŻYTKOWNIKA



{Informacja dla recenzenta: tekst w [nawiasach] jest opcjonalny.}

Aby zamontować złączkę typu Luer Lock:

- 1) Włóż wylot złączki wyposażony w króciec do uprzednio przyciętej rurki ssącej.
- 2) Włóż szeroki koniec złączki do „słomki” Sterisil Straw.
- 3) Przekręć „słomkę” Sterisil Straw w prawo w celu połączenia. Dokręć ręcznie do momentu uzyskania dobrego dopasowania.

Aby usunąć „słomkę” Sterisil Straw:

- 1) Aby usunąć, przekręć w lewo.

„Słomka” Sterisil Straw jest dostarczana wraz ze złączką typu Luer Lock. Prawidłowy montaż złączki typu Luer Lock przedstawiono na rysunkach. Należy przyciąć istniejącą rurkę ssącą na taką długość, aby po zamocowaniu „słomki” Sterisil Straw znajdowała się ona w odległości co najmniej 6 mm od dna butelki.

{Informacja dla recenzenta: tekst w [nawiasach] jest opcjonalny.}

Zaleca się stosowanie przeciwdrobnoustrojowej butelki Sterisil Antimicrobial Bottle™ [alternatywna nazwa firmowa: BioFree® Bottle] oraz czyszczenie jej raz w roku z zastosowaniem tabletki Citrisil™ Shock w celu utrzymania działania przeciwdrobnoustrojowego. Jeśli nie zakupiłeś przeciwdrobnoustrojowej butelki Sterisil Antimicrobial Bottle™ [alternatywna nazwa firmowa: Butelka BioFree®] zalecamy czyszczenie butelek tabletkami Citrisil™ Shock raz w miesiącu w celu zahamowania wzrostu wszelkich mikroorganizmów, które mogą się w nich znajdować.

DLA OPTIMALNEGO FUNKCJONOWANIA „SŁOMKI”: W przypadku S90 / S365: pomiar całkowitej zawartości stałych związków rozpuszczonych (TDS) w wodzie zasilającej powinien dawać odczyt równy lub mniejszy niż 100 ppm. W przypadku S90m / S365m: pomiar całkowitej zawartości stałych związków rozpuszczonych (TDS) w wodzie zasilającej powinien dawać odczyt większy niż 100 ppm, jednak nie większy niż 250 ppm. Jeżeli pomiar całkowitej zawartości stałych związków rozpuszczonych (TDS) w wodzie zasilającej przekracza 250 ppm, należy korzystać z wody destylowanej oraz „słomki” przeznaczonej do wody destylowanej.

[CIAĞ DALSZY DODATKOWYCH INSTRUKCJI DLA UŻYTKOWNIKA:]

UWAGA! GWARANCJA ULEGA UNIEWAŻNIENIU W PRZYPADKU NIEZAREJESTROWANIA PRODUKTU W OKRESIE 2 TYGODNI OD MONTAŻU!

ODWIEDŹ STRONĘ WWW.STERISIL.COM/WARRANTY LUB ZADZWOŃ +1 719-622-7200

GP20065-PO.A